



BIG EASY

Universal remote control Télécommande universelle

ENGLISH - BIG EASY USER INSTRUCTIONS

Congratulations.

- Your T'nB universal remote control will let you operate your sitting-room appliances after you have followed the instructions below.
- Before using for the first time, please read the user instructions in full and keep them in a safe place for future reference.
- 1 - Insert, respecting the correct polarity, the batteries (or rechargeable AAA RC3 batteries of T'nB ref BARE030429) in the compartment.
- 2 - Programming the remote control.
- During the programming process, be sure to keep the remote control pointing to the device that you wish to operate.

FRANÇAIS - NOTICE BIG EASY

Félicitations.

- Votre télécommande universelle T'nB va vous permettre de piloter vos appareils de salon après avoir suivi les instructions ci-dessous.
- Avant toute première utilisation, veuillez lire entièrement la notice d'utilisation et la conserver précieusement pour pouvoir vous y référer ultérieurement.
- 1 - Introduisez les piles (ou batteries rechargeables AAA RC3 de T'nB ref BARE030429) dans le compartiment de la télécommande en respectant la polarité.
- 2 - Réglez la télécommande.
- Pendant la phase de programmation veillez à toujours pointer la télécommande vers l'appareil que vous souhaitez contrôler.

ESPAÑOL - MANUAL BIG EASY

Enhorabuena.

- Una vez leídas las siguientes instrucciones, su telemando universal T'nB le permitirá pilotar sus aparatos audiovisuales.
- Antes de la primera utilización, le rogamos lea completamente el manual de uso y lo conserve cuidadosamente a fin de poder consultarla posteriormente.
- 1 - Introduzca las pilas (o las baterías recargables AAA RC3 de T'nB, ref. BARE030429) en el compartimento del telemando, respetando la polaridad.
- 2 - Ajuste el telemando.
- Durante la fase de programación, dirija siempre el telemando hacia el aparato que desea controlar.

PORUGUÊS - INSTRUÇÕES BIG EASY

Parabéns.

- O seu telecomando universal T'nB vai-lhe permitir comandar os seus aparelhos de sala depois de ter seguido as instruções abaixo.
- Antes da primeira utilização, leia inteiramente as instruções de utilização e guarde-as com cuidado para as poder consultar no futuro.
- 1 - Introduza as pilhas (ou baterias recarregáveis AAA RC3 de T'nB ref. BARE030429) no compartimento do telecomando respeitando a polaridade.
- 2 - Regule o telecomando.
- Durante a fase de programação tenha o cuidado de apontar sempre o telecomando para o aparelho que deseja controlar.

ITALIANO - ISTRUZIONI BIG EASY

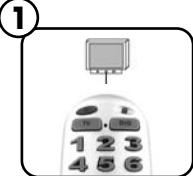
Congratulazioni!

- Il telecomando universale T'nB Vi permetterà di gestire gli apparecchi da salotto, semplicemente seguendo le istruzioni di seguito riportate.
- Prima dell'utilizzo, si raccomanda di leggere le istruzioni d'uso e di conservarle accuratamente per eventuali riferimenti futuri.
- 1 - Inserire le pile (o le batterie ricaricabili AAA RC3 di T'nB, Rif. BARE030429) nell'apposito vano del telecomando, rispettando la polarità.
- 2 - Regolazione del telecomando.
- Durante la fase di programmazione, puntare sempre il telecomando verso l'apparecchio da gestire.

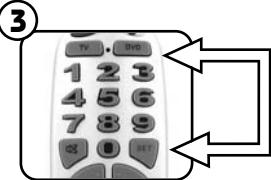
NEDERLANDS - HANDLEIDING BIG EASY

Gefeliciteerd.

- Uw universele afstandsbediening T'nB stelt u in staat uw apparatuur in de huiskamer te bedienen na onderstaand beschreven instructies te hebben opgevolgd.
- Vóór de ingebruikname leest u aandachtig de gebruikshandleiding door en bewaart hem zorgvuldig voor raadpleging in een later stadium.
- 1 - Plaats de batterijen (of oplaadbare batterijen AAA RC3 van T'nB ref BARE030429) in het batterijenvakje van de afstandsbediening en respecteer hierbij de polariteit.
- 2 - Stel de afstandsbediening in.
- Zorg er tijdens de programmeringsfase altijd voor de afstandsbediening te richten op het apparaat dat u wenst te bedienen.

ENGLISH**BY AUTOMATIC SEARCH (IF YOUR EQUIPMENT IS NOT ON THE CODE LIST)**

- Turn on the device that you wish to operate.

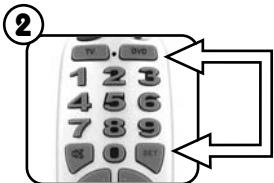


- Keep it pressed down until the indicator lights up. Release the key.



- Press the "Power" key for 3 seconds. The indicator light on the remote control flashes, the automatic search begins, automatically sending a switch off signal to the device every 2 seconds. Release the power button.

Note: You cannot change the direction the list of codes is read by pressing "SET" during the search.



- Press the "SET" key and keep it pressed down and simultaneously press the key designating the device you wish to control.



- Press the "SET" key once. The indicator flashes. Make sure you are pointing the remote control towards the device.



- When your device switches off, immediately press any key on the remote control to stop the search. Press the key designating the device you have just programmed in order to save the code. The remote control has been programmed. Switch the device on again and try the other functions on the remote control. If they do not all work correctly, start the procedure over again, from the beginning.

FRANÇAIS**PAR RECHERCHE AUTOMATIQUE (SI VOTRE ÉQUIPEMENT NE SE TROUVE PAS DANS LA LISTE DES CODES)**

- 1 - Allumez l'appareil que vous souhaitez contrôler.
- 2 - Appuyez et maintenez la touche "SET" et simultanément appuyez sur la touche désignant l'appareil que vous souhaitez contrôler.
- 3 - Maintenez jusqu'à ce que le voyant s'allume. Relâchez.
- 4 - Appuyez une fois sur la touche "SET". Le voyant clignote. Veillez à laisser pointer la télécommande vers l'appareil.
- 5 - Appuyez sur la touche "Power" pendant 3 secondes. Le voyant de la télécommande clignote, la recherche automatique commence, en envoyant automatiquement un signal d'extinction à l'appareil toutes les 2 secondes. Relâchez le bouton power.
- 6 - Lorsque votre appareil s'éteint appuyez immédiatement sur n'importe quelle touche de la télécommande pour arrêter la recherche. Appuyez sur la touche désignant l'appareil que vous venez de programmer pour sauvegarder le code. La télécommande est programmée. Rallumez l'appareil et essayez les autres fonctions de la télécommande.

Note: Si toutes ne fonctionnent pas correctement, recommencez la procédure.

Note: Vous ne pouvez pas changer la direction de lecture de la liste des codes en appuyant sur "SET" pendant la recherche.

ESPAÑOL**MEDIANTE BÚSQUEDA AUTOMÁTICA (SI SU EQUIPO NO SE ENCUENTRA EN LA LISTA DE CÓDIGOS)**

- 1 - Encienda el aparato que desea controlar.
- 2 - Pulse y mantenga pulsada la tecla "SET" y pulse simultáneamente la tecla que designa el aparato que desea controlar.
- 3 - Manténgala hasta que el indicador se encienda. Luego suéltela.
- 4 - Pulse una vez la tecla "SET". El indicador parpadea. Vele porque el mando a distancia esté dirigido hacia el aparato.
- 5 - Pulse la tecla "Power" durante 3 segundos. El indicador del mando a distancia parpadea, la búsqueda automática comienza, enviando automáticamente una señal de extinción al aparato cada 2 segundos. Suelte el botón power.
- 6 - Cuando su aparato se apaga pulse inmediatamente en cualquier tecla del mando a distancia para interrumpir la búsqueda. Pulse la tecla que designa el aparato que acaba de programar para guardar el código.

El mando a distancia ya está programado. Encienda el aparato y pruebe las demás funciones del mando a distancia. Si todas ellas no funcionan correctamente, reinicie el procedimiento.

Note: No puede cambiar la dirección de lectura de la lista de los códigos pulsando "SET" durante la búsqueda.

PORTUGUÊS**COM PROCURA AUTOMÁTICA (SE O SEU EQUIPAMENTO NÃO SE ENCONTRAR NA LISTA CÓDIGOS)**

- 1 - Ligue o aparelho que deseja controlar.
- 2 - Carregue e mantenha pressionada a tecla «SET» e, simultaneamente, carregue na tecla que designa o aparelho que você deseja controlar.
- 3 - Manterá-a pressionada até que o indicador luminoso se acenda. Liberte-a.
- 4 - Carregue uma vez na tecla «SET». O indicador fica intermitente. Procure apontar o telecomando para o aparelho.
- 5 - Carregue na tecla «Power» durante 3 segundos. O indicador luminoso do telecomando fica intermitente, começa a busca automática, enviando automaticamente um sinal de extinção ao aparelho a cada 2 segundos. Libertar o botão «Power».
- 6 - Quando o seu aparelho se apaga, carregue de imediato em qualquer tecla do telecomando para parar a busca. Carregue na tecla designa o aparelho que você acaba de programar para guardar o código.

O telecomando está programado. Volte a acender o aparelho e teste as outras funções do telecomando. Se houver alguma que não funcione correctamente, recomece o processo.

Note: Você pode alterar a direção de leitura da lista dos códigos carregando em «SET» durante a busca.

ITALIANO**TRAMITE LA FUNZIONE DI RICERCA AUTOMATICA (QUALORA LA MARCA DELL'APPARECCHIO NON SIA INCLUSA NELL'ELENCO DEI CODICI)**

- 1 - Accendere l'apparecchio da gestire.
- 2 - Tenere premuto il tasto «SET» e premere contemporaneamente il tasto che indica l'apparecchio da controllare.
- 3 - Tenerlo premuto fino all'accensione della spia luminosa. Rilasciare il tasto.
- 4 - Premere il tasto «SET» una volta. La spia luminosa lampeggerà. Mantenere il telecomando rivolto verso l'apparecchio.
- 5 - Premere il tasto «Power» per 3 secondi. La spia luminosa del telecomando lampeggerà, sarà attivata la funzione di ricerca automatica e un segnale di spegnimento sarà automaticamente trasmesso all'apparecchio ogni 2 secondi. Rilasciare il pulsante power.
- 6 - Non appena il televisore si spegne, premere immediatamente su qualsiasi tasto del telecomando per interrompere la fase di ricerca. Premere il tasto indicante l'apparecchio da programmare per salvare il codice.

Il telecomando è ora programmato. Riaccendere l'apparecchio e provare le altre funzioni del telecomando. In caso di malfunzionamenti, ripetere la procedura.

Note: non è possibile modificare la direzione di lettura dell'elenco dei codici, premendo il tasto «SET» durante la fase di ricerca.

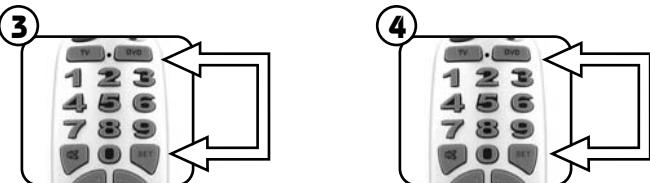
NEDERLANDS**DOOR AUTOMATISCHE TE ZOEKEN (INDIEN UW INSTALLATIE NIET WORDT VERMELD IN DE CODELIJST)**

- 1 - Schakel het apparaat in dat u wenst te bedienen.
- 2 - Druk de toets «SET» en houd deze toets ingedrukt en druk tegelijkertijd de toets in die het apparaat omschrijft dat u wilt bedienen.
- 3 - Houdt de toets ingedrukt totdat het controlelampje gaat branden. Laat de toets los.
- 4 - Druk de toets «SET» één keer in. Het controlelampje knippert. Zorg ervoor dat de afstandsbediening gericht blijft naar het apparaat.
- 5 - Druk de toets «Power» 3 seconden lang in. Het controlelampje van de afstandsbediening knippert, het automatisch zoeken begint, door automatisch om de 2 seconden een uitdovingssignal te zenden naar het apparaat. Laat de toets los.
- 6 - Wanneer het apparaat wordt uitgeschakeld druk op onmiddellijk op een toets naar keuze van de afstandsbediening om het zoeken te onderbreken. Druk op de toets die het apparaat omschrijft dat u zojuist heeft geprogrammeerd om de code op te slaan. De afstandsbediening is geprogrammeerd. Schakel het apparaat weer in en probeer de andere functies van de afstandsbediening. Zolang ze niet allemaal goed functioneren herhaal u de procedure.

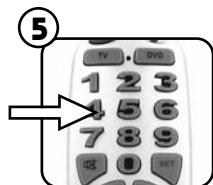
Opmerking : U kunt de leesrichting van de codelijst wijzigen door tijdens het zoeken op de toets «SET» te drukken.



- Refer to the list of device codes and look for the 4-digit code that corresponds to your equipment brand.
- If several codes are given opposite the brand name, try the first code first.



- Press the "SET" key and keep it pressed down and simultaneously press the key designating the device you wish to control.



- Enter the four digit code. The indicator flashes each time a digit is entered and goes out after the fourth digit.

The remote control has been programmed.

NOTE:

- If the LED flashes slowly three times then stays on, this means that the code that you have entered does not exist.
Try again.
- If all the functions do not work correctly, repeat the procedure with the next code.

FRANÇAIS - PAR ENTRÉE DU CODE DE L'APPAREIL

- 1 - Reportez-vous à la liste des codes d'appareil et cherchez le code à 4 chiffres qui correspond à la marque de votre matériel. Si plusieurs codes figurent en regard du nom de marque, essayez d'abord le premier code.
 - 2 - Allumez l'appareil que vous souhaitez contrôler.
 - 3 - Appuyez et maintenez la touche "SET" et simultanément appuyez sur la touche désignant l'appareil que vous souhaitez contrôler.
 - 4 - Maintenez jusqu'à ce que le voyant s'allume.
 - 5 - Entre le code à 4 chiffres. Le voyant clignote à chaque entrée et s'éteint après la quatrième. La télécommande est programmée.
 - 6 - Essayez les différentes touches (sauf la touche OK) pour tester les fonctions de votre appareil.
 - 7 - Si vous êtes satisfait, appuyez sur la touche OK pour valider la programmation. Répétez la procédure pour programmer les autres appareils.
- Note :**
- Si la led clignote 3 fois lentement puis reste allumée cela signifie que le code que vous avez entré n'existe pas. Réessayez.
 - Si toutes les touches ne fonctionnent pas correctement, recommencez la procédure avec le code suivant.

ESPAÑOL - MEDIANTE LA INTRODUCCIÓN DEL CÓDIGO DEL APARATO

- 1 - Consulte la lista de códigos de aparatos y busque el código de 4 cifras que corresponde a la marca de su material. Si figuran varios códigos frente al nombre de la marca, intente primeramente el primer código.
- 2 - Encienda el aparato que desea controlar.
- 3 - Pulse y mantenga pulsada la tecla "SET" y pulse simultáneamente la tecla que designa el aparato que desea controlar.
- 4 - Manténgala hasta que el indicador se encienda.
- 5 - Entre el código de 4 cifras. El indicador parpadea a cada entrada y se apaga después de la cuarta. Ya está programado el mando a distancia.
- 6 - Pruebe los diferentes botones (salvo el botón OK) para testar las funciones del aparato.
- 7 - Si está satisfecho, pulse el botón OK para validar la programación. Repita todo el proceso para programar los otros aparatos.

Nota:

- Si la led parpadea 3 veces lentamente y permanece encendida, esto significa que el código que ha introducido no existe. Inténtelo de nuevo.
- Si no todos los botones funcionan correctamente, repita el proceso con el siguiente código.

PORTUGUÊS - COM A INTRODUÇÃO DO CÓDIGO DO APARELHO

- 1 - Consulte a lista dos códigos do aparelho e procure o código de 4 algarismos que corresponda à marca do seu material. Se figurarem vários códigos para o nome da marca, tente inicialmente o primeiro código.
- 2 - Ligue o aparelho que deseja controlar.
- 3 - Carregue e mantenha pressionada a tecla «SET» e, simultaneamente, carregue na tecla que designa o aparelho que você deseja controlar.
- 4 - Mantenha-a pressionada até o indicador luminoso se acender.
- 5 - Introduza o código de 4 algarismos. O indicador fica intermitente em cada introdução e apaga-se após o quarto. O telecomando está programado.
- 6 - Experimente as diferentes teclas (excepto a tecla OK) para testar as funções do seu aparelho.
- 7 - Se estiver satisfeito, pressione a tecla OK para validar a programação. Repita o procedimento para programar os outros aparelhos.

Nota:

- Se o LED piscar lentamente 3 vezes e em seguida ficar aceso, isso significa que o código que introduziu não existe. Experimente novamente.
- Se houver teclas que não funcionem corretamente, reinicie o procedimento com o código seguinte.

ITALIANO - FUNZIONE D'IMMISSIONE DEL CODICE DELL'APPARECCHIO

- 1 - Fare riferimento all'elenco dei codici degli apparecchi e individuare il codice a 4 cifre corrispondente alla marca del proprio dispositivo. Qualora, in corrispondenza del nome della marca interessata, siano riportati più codici, provare innanzitutto a immettere il primo in elenco.
- 2 - Accendere l'apparecchio da gestire.
- 3 - Tenere premuto il tasto «SET» e premere contemporaneamente il tasto che indica l'apparecchio da controllare.
- 4 - Tenerlo premuto fino all'accensione della spia luminosa.
- 5 - Immettere il codice a 4 cifre. Ad ogni immissione, la spia luminosa lampeggerà, quindi si spegnerà dopo aver immesso la quarta cifra. Il telecomando è ora programmato.
- 6 - Provare i vari tasti (ad eccezione del tasto OK) per verificare le funzioni dell'apparecchio.
- 7 - Quando soddisfatti dei risultati, premere il tasto OK per confermare la programmazione. Ripetere la procedura per programmare gli altri apparecchi.

Nota:

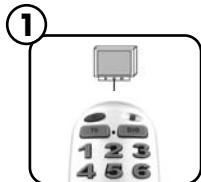
- Se il LED lampeggia 3 volte lentamente, quindi rimane acceso a luce fissa, significa che il codice immesso non esiste. Riprovare.
- Qualora vi siano dei tasti che non funzionano correttamente, ripetere la procedura utilizzando il codice successivo.

NEDERLANDS - DOOR HET INVOEREN VAN DE CODE VAN HET APPARAAT

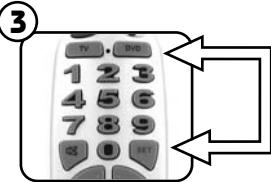
- 1 - Raadpleeg de catalogus van apparatuur en zoek de uit 4 cijfers bestaande code die overeenkomt met het merk van uw apparaat. Indien er verschillende codes verschijnen bij de merknaam, probeert u eerst de eerste code.
- 2 - Schakel het apparaat in dat u wilt bedienen.
- 3 - Druk de toets «SET» in en houd deze toets ingedrukt en druk tegelijkertijd de toets in die het apparaat omschrijft dat u wilt bedienen.
- 4 - Houdt de toets ingedrukt totdat het controlelampje gaat branden.
- 5 - Voer de uit 4 cijfers bestaande code in. Het controlelampje knippert bij elke ingevoerde cijfer en dooft uit na het vierde cijfer te hebben ingevoerd. De afstandsbediening is geprogrammeerd.
- 6 - Probeer de verschillende toetsen (behalve de toets OK) om de functies van uw apparaat te testen.
- 7 - Indien u tevreden bent, drukt u op de toets OK om de programmering te bekrachtigen. Herhaal de procedure om de andere apparaten te programmeren

Opmerking :

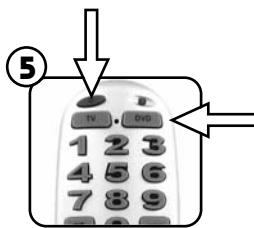
- Indien de Led 3 keer langzaam knippert en vervolgens blijft branden betekent dit dat dat door u ingevoerde code niet bestaat. Probeer opnieuw.
- Indien geen van de toetsen goed functioneert, herhaalt u de procedure met de volgende code.

ENGLISH**BY MANUAL SEARCH (IF YOUR EQUIPMENT IS NOT ON THE CODE LIST)**

- Turn on the device that you wish to operate.



- Keep it pressed down until the indicator lights up. Release the key.

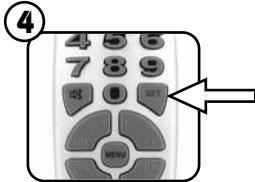


- Press the "Power" key regularly until the device switches off. Each time you press a new code is tested and a switch off signal is sent to your device. Be patient as this can take over a hundred attempts. When the device switches off, press the key designating the device you have just programmed in order to save the code. Switch the device on again and try the other functions on the remote control. If they do not all work correctly, start the procedure over again, from the beginning.

Note: You can change the direction the list of codes is read by pressing "SET" during the search.



- Press the "SET" key and keep it pressed down and simultaneously press the key designating the device you wish to control.



- Press the "SET" key once. The indicator flashes. Make sure you are pointing the remote control towards the device.



- If you are satisfied, press on the OK key to validate the programming.



- Repeat the procedure to program the other devices.

FRANÇAIS - PAR RECHERCHE MANUELLE (SI VOTRE ÉQUIPEMENT NE SE TROUVE PAS DANS LA LISTE DES CODES)

- 1 - Allumez l'appareil que vous souhaitez contrôler.
 - 2 - Appuyez et maintenez la touche "SET" et simultanément appuyez sur la touche désignant l'appareil que vous souhaitez contrôler.
 - 3 - Maintenez jusqu'à ce que le voyant s'allume. Relâchez.
 - 4 - Appuyez une fois sur la touche "SET". Le voyant clignote. Veillez à laisser pointer la télécommande vers l'appareil.
 - 5 - Appuyez sur la touche "Power" régulièrement jusqu'à ce que l'appareil s'éteigne.
- A chaque fois que vous appuyez un nouveau code est testé et un signal d'extinction est envoyé à votre appareil. Soyez patient cela peut prendre plus d'une centaine d'essais. Lorsque l'appareil s'éteint, appuyez sur la touche désignant l'appareil que vous venez de programmer pour sauvegarder le code. Rallumez l'appareil et essayez les autres fonctions de la télécommande. Si toutes ne fonctionnent pas correctement, recommencez la procédure.
- Note :** Vous pouvez changer la direction de lecture de la liste des codes en appuyant sur "SET" pendant la recherche.
- 6 - Si vous êtes satisfait, appuyez sur la touche OK pour valider la programmation.
 - 7 - Répétez la procédure pour programmer les autres appareils.

ESPAÑOL - MEDIANTE BÚSQUEDA MANUAL (SI SU EQUIPO NO SE ENCUENTRA EN LA LISTA DE CÓDIGOS)

- 1 - Encienda el aparato que desea controlar.
 - 2 - Pulse y mantenga pulsada la tecla "SET" y pulse simultáneamente la tecla que designa el aparato que desea controlar.
 - 3 - Manténgala hasta que el indicador se encienda. Luego suéltela.
 - 4 - Pulse una vez la tecla "SET". El indicador parpadea. Vele porque el mando a distancia esté dirigido hacia el aparato.
 - 5 - Pulse la tecla "Power" regularmente hasta que el aparato se apague. Cada vez que usted pulsa se somete a un nuevo código y se envía una señal de extinción a su aparato. Tenga paciencia, pueden ejecutarse más de un centenar de tests. Cuando el aparato se apaga, pulse la tecla que designa el aparato que acaba de programar para guardar el código. Encienda el aparato y pruebe las demás funciones del mando a distancia. Si todas ellas no funcionan correctamente, reinicie el procedimiento.
- Nota:** Puede cambiar la dirección de lectura de la lista de los códigos pulsando "SET" durante la búsqueda.
- 6 - Si está satisfecho, pulse el botón OK para validar la programación.
 - 7 - Repita todo el proceso para programar los otros aparatos.

PORTUGUÉS - COM PROCURA MANUAL (SE O SEU EQUIPAMENTO NÃO SE ENCONTRAR NA LISTA DOS CÓDIGOS)

- 1 - Ligue o aparelho que deseja controlar.
 - 2 - Carregue e manterna pressionada a tecla «SET» e, simultaneamente, carregue na tecla que designa o aparelho que você deseja controlar.
 - 3 - Mantenha-a pressionada até que o indicador luminoso se acende. Liberte-a.
 - 4 - Carregue uma vez na tecla «SET». O indicador fica intermitente. Procure apontar o telecomando para o aparelho.
 - 5 - Carregue na tecla «Power» com regularidade até que o aparelho se apague. Cada vez que você carrega, um novo código é testado e um sinal de apagamento é enviado ao seu aparelho. Seja paciente, pois isso pode levar a mais de uma centena de tentativas. Quando o aparelho se apaga, carregue na tecla que designa o aparelho que você acabou de programar para guardar o código. Volte a ligar o aparelho e teste as outras funções do telecomando. Se houver alguma que não funcione corretamente, recomece o processo.
- Nota:** Você pode alterar a direção de leitura da lista dos códigos carregando em «SET» durante a busca.
- 6 - Se estiver satisfeito, pressione a tecla OK para validar a programação.
 - 7 - Repita o procedimento para programar os outros aparelhos.

ITALIANO - TRAMITE LA FUNZIONE DI RICERCA MANUALE (QUALORA LA MARCA DELL'APPARECCHIO NON SIA INCLUSA NELL'ELENCO DEI CODICI)

- 1 - Accendere l'apparecchio da gestire.
 - 2 - Tenere premuto il tasto «SET» e premere contemporaneamente il tasto che indica l'apparecchio da controllare.
 - 3 - Tenere premuto fino all'accensione della spia luminosa. Rilasciare il tasto.
 - 4 - Premere il tasto «SET» una volta. La spia luminosa lampeggerà. Mantenere il telecomando rivolto verso l'apparecchio.
 - 5 - Premere continuamente il tasto «Power» fino allo spegnimento dell'apparecchio. Ad ogni pressione di tale tasto, viene verificato un nuovo codice e viene inviato un segnale di spegnimento all'apparecchio. Si raccomanda di avere pazienza, poiché questa operazione potrebbe implicare oltre un centinaio di prove. Allo spegnimento dell'apparecchio, premere il tasto indicante l'apparecchio da programmare per salvare il codice. Riaccendere l'apparecchio e provare le altre funzioni del telecomando. In caso di malfunzionamenti, ripetere la procedura.
- Nota:** è possibile modificare la direzione di lettura della lista dei codici, premendo il tasto «SET» durante la fase di ricerca.
- 6 - Quando soddisfatti dei risultati, premere il tasto OK per confermare la programmazione.
 - 7 - Ripetere la procedura per programmare gli altri apparechi.

NEDERLANDS - DOOR HANDMATIG TE ZOEKEN (INDIEN UW INSTALLATIE NIET WORDT VERMELD IN DE CODELIJST)

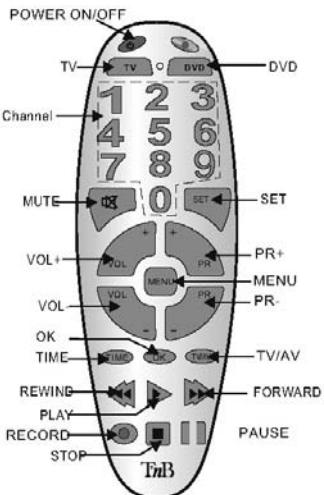
- 1 - Schakel het apparaat in dat u wenst te bedienen.
 - 2 - Druk de toets «SET» in en houdt deze toets ingedrukt en druk tegelijkertijd de toets in die het apparaat omschrijft dat u wilt bedienen.
 - 3 - Houdt de toets ingedrukt totdat het controlelampje gaat branden. Laat de toets los.
 - 4 - Druk één keer op de toets «SET». Het controlelampje knippert. Zorg ervoor dat de afstandsbediening gericht blijft naar het apparaat.
 - 5 - Druk regelmatig de toets «Power» in totdat het apparaat wordt uitgeschakeld. Iedere keer dat u op de toets drukt wordt er een nieuwe code getest en wordt er een uitdovingssignal verzonden naar uw apparaat.
- Er kunnen meer dan een honderd pogingen nodig zijn. Wanneer het apparaat wordt uitgeschakeld drukt u op de toets die het apparaat omschrijft dat u zojuist heeft geprogrammeerd om de code op te slaan. Schakel het apparaat weer in en probeer de andere functies van de afstandsbediening. Zolang ze niet allemaal goed functioneren herhaalt u de procedure.

Opmerking : U kunt de leesrichting van de codelijst wijzigen door tijdens het zoeken op de toets «SET» te drukken.

- 6 - Indien u tevreden bent, drukt u op de toets OK om de programmering te bekrachtigen.
- 7 - Herhaal de procedure om de andere apparaten te programmeren.

KEY CHARACTERISTIC

	KEY	TV	DVD
1		POWER	POWER
2		MUTE	
3	1	1	PLAY
4	2	2	STOP
5	3	3	PAUSE
6	4	4	REC
7	5	5	REWIND
8	6	6	FORWARD
9	7	7	
10	8	8	
11	9	9	
12	0	10	
13	VOL+	VOL+	
14	VOL-	VOL-	
15	PR+	PR+	NEXT
16	PR-	PR-	PREV
17	MENU	MENU	MENU
18		5	REWIND
19		6	FORWARD
20		1	PLAY
21		4	REC
22		2	STOP
23		3	PAUSE
24	OK	OK	
25	TIME	TIME	
26	TV	TV	
27	TV/AV	TV/AV	TV/DVD
28	DVD		DVD
29	SET	SET	SET
30	SEARCH	SEARCH CODE	



TV Brands

©DIKON	1586.	ASTHON	1638.0145.0114.0490.0131.1639.0136.1657.
AR SYSTEM	0067.	AUROSOUND	1658.0230.1363.0125.0097.0547.0137.0024.
ACCENT	0530.0197.0207.0098.0337.0657.1423.1608.0467.0351.	ASTRA	1227.0111.0327.0547.0196.0067.1317.0336.
ACUPHASE	0550.0513.0145.1383.	ASTRO SOUND	0416.0326.0296.0302.0059.0067.0354.1485.
ACEC	0391.0108.0067.	ATAKI	0237.0230.0607.0327.0026.0230.0067.
ADMIRAL	1494.1398.1601.1395.1546.	ATLANTIC	0067.0322.0262.0230.
ADYSON	0557.	ATORI	0424.
AEG	0196.	AUDIOSONIC	0025.0067.0093.0111.0114.0115.0136.0560.
AG	0067.0237.	AUDITON	0227.0230.0322.0054.0359.0058.0542.
AGASHI	0143.0196.0222.0262.0322.0359.0145.	AUDIOVOX	0513.1637.1639.1654.
AGB	0135.1343.1410.1423.0540.1440.	AURORA	0359.
AGEF	1469.1558.1578.1587.1588.1639.1666.1711.	AUSIND	1432.
AIKO	0540.0513.	AUDIOSONIC	0359.0141.0262.0125.0149.0111.1638.0067.
AIM	0322.0359.	AUDITON	0025.1227.0077.0230.0162.0032.0060.0490.0424.
AISTAY	0322.0336.	AUDIOVOX	0336.0354.0355.0540.0540.0557.1657.
AIWA	0111.0513.0077.0035.0050.0022.0424.0329.0114.0540.	AUSIND	0114.0359.0067.0125.
AKAI	0262.	AUTOWOX	0022.0067.0354.
AKIRA	1540.	AXXWINT	0131.0136.1126.
AKITA	0096.0103.0157.0295.0327.0335.0549.1456.	BARD	1427.0057.0136.0131.1124.0391.1126.
AKTIV	1491.1649.1652.1692.0585.11702.	BANG & OLUFSEN	1653.108.1367.0556.1395.0515.0111.
AKTIV	0051.0055.0055.0090.0092.0094.0095.0096.	BARCO	0153.
AKTIV	0119.0136.0164.0181.0129.0230.	BARCOM	1550.
AKTIV	0242.0455.0549.1045.1435.1478.1445.2026.	BASIC LINE	0149.0359.0067.0354.0540.0513.
AKTIV	0067.	BASTIDE	0151.0359.0557.0230.0359.0141.
AKTIV	0141.0230.0557.	BAIJER	0376.0378.0539.
AKTIV	0572.0511.0563.	BAIJER	0204.
AKTIV	0024.0042.0067.0111.0119.0133.0153.	BAIJER	0116.0024.0090.
AKTIV	0157.0032.0091.0058.0056.1376.1380.	BARCOM	0328.
AKTIV	1383.1557.1607.1617.1618.1630.0540.	BASIC LINE	0203.0226.1423.0424.0097.0051.0354.
AKTIV	0513.0408.1602.1705.	BASTIDE	0359.
AKTIV	0246.0112.0025.0320.0359.0513.	BAIJER	0067.
AKTIV	0359.1638.0424.0513.	BAIJER	0322.
AKTIV	0075.0080.0082.0083.0137.0504.0178.0162.	BAIJER	0111.0083.0103.0130.0157.0162.0178.
AKTIV	0557.0513.0014.0111.1388.1422.0540.	BAIJER	0280.0357.0351.0540.0539.0391.0434.0467.
AKTIV	0540.0513.	BAIJER	0528.0357.0354.0542.0546.
AKTIV	0515.0197.0207.0246.0337.0557.1423.1608.0467.0351.	BAZIN	0067.0441.
AKTIV	0131.0077.0032.0037.0513.0513.	BEAUMARK	0547.
AKTIV	0136.0066.0222.0390.0282.0513.	BEKNIKLIK	0337.0207.1657.
AKTIV	0322.	BEKNIKLIK	0141.0237.0227.0230.0336.0496.0540.0513.1435.0557.
AKTIV	0025.0237.0513.0282.0322.0125.0230.1174.1639.	BEKNIKLIK	0141.0237.0227.0230.0336.0496.0540.0513.1435.0557.

BENNETT	03222.0513.	0513.
BENTON	1511.0550.0145.1491.	1324.
BROWN	0262.0540.0242.0559.0336.0513.0435.	0359.
BRUNS	0320.0505.0052.0329.0230.	1657.
BSR	0262.	0024.0025.0098.0111.0024.0363.0007.0311.
BTC		
BUSH	0037.0052.0083.0153.	0540.0540.0230.1611.
CADMOS	0513.0246.0114.0262.0230.0359.1319.	CINEMA
CALIFORNIA	0025.0067.0082.0111.0114.0115.0136.	CITIZEN
CAMPER	0540.0227.0230.0222.0354.0359.0542.0513.	CITY
CANAIS	0230.0336.0513.0141.	CLARTHIC
CANALERA	0042.	CLARIVOX
CANAL SANTE	1363.	CLAYTON
CANDLE	0262.	COFANDEL
CARENA	0037.0082.0083.0111.0067.0125.0141.	COLOR MAT
CARREFOUR	0054.0153.0062.0227.0227.7027.5.	COLUMBIA
CARYNSE	0384.0156.0361.0325.047.1459.1498.1476.	COMBITECH
CANTON	1637.1638.1634.	COMET
CAPSONIC	0125.1637.0642.1614.0230.3044.4206.4207.	COMPUTRON
CARAD	0252.	CONCERTO
CARINA	0040.0513.	CONFAD
CARINA	0544.0513.0540.	CONTAC
CAT	0040.0513.	CONTI.M.
CATHAT	0054.0119.0164.0181.0229.0230.	CONTIN. EDIS.
CCE	0045.0455.0549.1045.1435.1478.1446.2.0266.	CONTINENTAL
CDV	0540.0513.	COSMEL
CASIO	1611.0540.0409.	COSMOS
CASINO	0052.0082.0162.0178.0203.0204.0251.	CRC
CAYNE	0052.0131.0224.0227.6.	CROSSLY
CAT	0455.1410.	CROWN
CCE	0040.0513.	CRYSTAL
CELINE	1410.	CS ELECTRONICS
CELENT	0052.	
CENTURION	0540.0513.	
CENTURY	0057.0027.0298.1711.0374.0513.1638.0230.	
CGE	0057.0027.0326.0359.0424.0513.0064.1657.0230.	
CGM	0060.0196.0262.0354.0359.0513.	
CIE	0230.0115.	
CHAN	0359.	
CIMLINE		
BROSHUAUER	0069.	
BOSTON	182.0067.	
BPL	0540.0513.	
BRANDT	0435.0051.	
BRANDT ELECTRONIQUE	0051.0051.0080.0082.0094.0095.	
BOOTS	0242.0455.0549.1045.1435.1478.1446.2.0266.	
BRAUN	0067.	
BRENT STAR	0359.	
BOCA	0067.0111.0237.	
BRIGHTON	0540.0513.	
BRIECKMANN	1622.0285.0247.1367.1124.0024..	
BRIOVEGA	0011.0428.0223.0222.1181.	
BRITANNIA	0067.0162.	
BROKLINNE	1319.	
BROKSONIC	0513.1.323.	
CACTUS	0222.	
CACI	0222.	
CACI	0039.0354.1264.1112.1241.0513.0540.1338.0047.	
DAIDEM		EL
DANIAK	0359.0354.1264.1112.1241.0513.0540.1338.0047.	ELBE
DIAMOND		
DOBBO		
DIFFE		
DIGATRON	1514.	ELCIT
DIGHOME	1425.0513.	ELECTRO TECH
DIGILINE	0513.	ELEKTRA
DIGITOR	0513.0540.	ELETTRONIXA, IND.
DIK	0540.0513.0559.	ELEMIS
DINASTY	0359.0354.0513.	ELG
DISTAR	1095.0513.	ELIN
DIXI	0513.0540.1611.0359.	ELITE
DMDTECH	1489.	ELLENION
DOMECS	0513.0540.	ELMAN
DONLEW	0513.0540.	ELSAV
D-IVISON	0047.0057.0097.0111.0067.0125.0133.0141.	ELTA
DAEWOOD	0860.0067.0111.0354.0359.0361.0375.0502.	EMATEC
DAFRONIC	0861.0545.0544.0557.1380.1412.1450.1453.1574.	EMCO
DAICHI	0513.0545.0545.0557.1380.1412.1450.	EMERSON
DAIMOND	0513.0545.0545.0557.1380.1412.1450.	EMERSON
DANICHI	0513.0545.0545.0557.1380.1412.1450.	EMERSON
DANMAN	0861.0545.0545.0557.1380.1412.1450.	ENGEL
DANSAI	0513.0545.0545.0557.1380.1412.1450.	ERIEZER
DANTAX	0513.0545.0545.0557.1380.1412.1450.	ERRIES
DAYTRONIC	0861.0607.0111.0354.0359.0361.0375.0502.	EULANDER
DOMOH	0513.0545.0545.0557.1380.1412.1450.	DUAL-TEC
DORIC	0513.0545.0545.0557.1380.1412.1450.	DUHAL
DTS	0513.0545.0545.0557.1380.1412.1450.	DUX
DUTOMNT	0513.0545.0545.0557.1380.1412.1450.	DYNATRON
DUNAL	0513.0545.0545.0557.1380.1412.1450.	EASY LICING
DURA BRND	0557.0513.	ECHO
DUX	0513.	ECHOSTAR
DYNAMIC	0085.0151.0513.	ECO LINE
DYNATRON	0121.0572.0513.	EDAN LINE
DETCON	022.0205.0060.0077.0115.0358.1009.1639.0290.	EDISON
DELTON	0359.0513.0536.0566.1317.1384.1380.1383.1557.	EL
DLEMON	0861.0617.0111.0191.0133.0153.0157.	ESTEL
DEM COLOR	0320.0391.0048.0390.0391.0409.0434.0513.0230.2315.	ERICO
DENKO	0380.0066.0074.0131.0282.0077.0115.1639.	ERIKA
DENTAL	0320.	ERRES
DE GRAAF	0557.0513.	ERSTER
DECORA	0359.0374.	EULANDER
DETTON	0024.0042.0067.0111.0191.0133.0153.0157.	EVICOM
DELTON	0359.0513.0536.0566.1317.1383.1557.	EUMICRO
DEMA COLOR	022.0230.0322.0055.0325.0513.0409.1672.1705.	EUROLINE
DEMO	0114.0433.0540.1450.	EUROMAN
DHS	0415.0329.0266.0302.0359.0361.1485.	EUROPEAN

EUROPA	0540.0513.
EUROSTATUS	067.0025.0077.1227.0114.0127.0238.0230.
EVELUX	0513.
EXCEL	0423.
EXPERT	0153.0204.0513.
EXQUISIT	0540.0513.
FAGOR	0513.0345.
FARNOST	0359.
FALCON	0359.
FAMILY LIFE	0540.0513.
FELIX	0262.0322.0415.0513.
FERGUSON	0353.0242.0513.0544.0111.0516.
FIDELIS	0455.0513.0621.1700.
FIDELITY	0353.0067.
FINLANDIA	0083.
FINLUX	0246.0282.0295.0369.0374.0275.0390.0431.0513.0556.
FIRST LINE	0231.0217.0229.0327.0342.0254.0302.0378.
FISHER	0231.0359.0364.0453.0391.0111.0302.0375.
FLINT	0061.0057.0029.0280.0289.0114.0539.0222.
FLORIDA	0236.0133.0066.0067.0314.0115.0197.0149.
FNR	0261.0024.0687.0381.0539.1656.0572.
FORESTONE	0077.
FORIMENTI	0024.0067.0111.0114.0114.0540.0196.
FORREST	0227.0230.0322.0354.0359.0435.0542.0513.
FRABA	1837.1639.1654.
FRAC	0024.
FRONTECH	0513.
FS SOUND	0077.0540.0513.
FST	0083.0057.0329.0359.0125.0230.
	0065.0067.0111.1637.0246.0254.0302.0375.0540.0513.

FUJI	0424.
FUJITECH	0513.0111.
FUJITSU	0077.0329.0067.0153.0108.0052.0222.0222.
FUMEO	1283.1408.1345.0513.
FURICHI	1338.
FUSION	1435.0557.
FUTRONIC	0322.
FUTURETECH	0540.0513.
GALAXY	1658.0320.1362.0125.0097.0075.0007.0024.1227.0111.
GALA	0327.047.0198.0067.1317.0336.
GALACTEX	0329.0296.
GALANT	0067.0322.
GALAXI	0359.0415.0524.
GEANT CASONTO	0242.0067.0083.0111.0114.0115.0136.0540.
GALAXIS	0359.0230.0322.0354.0359.0435.0542.0513.
GALERIA	0359.
GBC	0362.0230.0356.0051.3.0375.0394.1489.0125.
GE	0197.126.0105.0060.0124.0115.
GEN	0242.047.0047.0203.0204.0251.0252.
GENEVA	0431.035.0052.1654.0222.236.4310.4341.
GERBER	0162.
GEC	0061.0057.0024.060.026.
GELOSO	0359.0262.0230.0115.0025.0025.0006.0034.
GENISOUND	0067.
GENERAL	0359.0067.0054.0111.0540.0197.
GENERAL CORPORATION	0067.0108.0153.0513.
GENERAL TECHNIC	0354.0359.
GENESYS	0340.0513.
GENEXXA	0380.0162.0640.0262.
GERICOM	1333.
GIANT	0067.0527.0111.0661.0359.
GITEM	0242.013.051.0111.
GM - GMC	0359.0513.0322.
GOLD	1526.
GOLD TOP	0424.
GOLDFUNK	0094.
HOSHUA	0007.0424.0262.0513.
HOSPIALIERE	0513.
HOWELL	1467.1550.
HYPER	0067.0125.0262.0322.0329.0336.0359.0415.
HYPSON	0424.0435.0097.0513.1.435.1435.1638.1659.0230.
HYUNDAI	0141.025.044.1434.0557.0336.0504.0513.0097.
HB	1475.1450.1566.
HARPOON	0322.0359.0424.0513.0543.0540.0067.0230.
HARUPAGE	0520.0513.
HECM	0540.0513.
HEIZON	0522.0359.0424.0513.0543.0540.0067.0230.
HEIRU	0540.0513.
HELETRONIC	0022.0067.0083.0111.0114.0115.0136.0540.
IEG	0227.0230.0322.0354.0359.0435.0542.0513.
IMC	1837.1639.1654.
HEMMERMANN	0391.0127.1009.0077.
HEXA	0513.
HIFIXOX	0230.0204.
INGELEN	0051.0055.0052.0069.0092.0094.0095.0096.
INFER	0119.0136.0164.0181.0229.0236.0242.045.0549.
IMPERIAL	0104.1.435.1.478.1.445.2026.
INCORE	0067.0358.0290.
INDEST	0107.
INDIANA	0067.
HIGASHI	0550.0544.0424.0262.0067.0513.0359.0415.0549.
HIGHWA	0560.0545.1.5.062.0057.1.601.0391.
HIGLINE	0560.0545.1.5.062.0057.1.601.0391.
HIKONA	0560.0545.1.5.062.0057.1.601.0391.
HILINE	0560.0545.1.5.062.0057.1.601.0391.
HINARI	0359.0415.0302.
HISAWA	0322.0051.3.0329.0282.0327.0065.0359.0080.0363.
HISENTE	0513.0262.0073.0354.0544.0557.
HITACHI	1380.0305.0454.0569.1016.1073.1259.1369.
HITSU	0513.0197.0207.0296.0337.1.423.1608.0467.0351.
HOKER	0359.0415.
HOMER ELECTRONICS	0437.
HORIZONT	0024.0047.0067.0119.0119.0133.0153.0157.
INTRON	0142.0160.0207.0178.0189.0197.0296.0028.0431.0436.
IRRADIO	0286.0329.0356.0415.0628.0657.0561.0495.
HORNYPHON	1551.1607.1617.1618.1630.0540.0513.0409.1672.1705.
ISKRA	0350.0025.0067.

OCEANIC	0062 0083 0162 0178 0203 0204 0251 0252.	0047 0067 0082 0111 0114 0125 0127 0133.	0540 0162 1508 0464 0474 1527 0095 0302 0119.
OCTAL	043 0159 0052 1654 0222 2355 434 4341.	0157 0162 1637 0178 0195 0157 0230 0233.	0539 0153 0322.
OCTAN	0067.	0242 026 006 031 031 031 031 031.	1383.1 436.
	0024 0042 0067 0119 0133 0165 0157.	0434 0435 0174.	
	0302 0391 056 056 137 138 1383.	0351 051 1652 0495 0445 1684.	0322.
ODEON	1567 1607 1617 1618 1630 0540 0513 0409 1672 1705.	0513.	0067 0237 0024 0513.
OEC ELECTRONIC	0363 0322 0111 053.	0067 1126 0096.	PLAYSON
OKANO	0323 1494.	024 0068 0080 0083 0114 0148 0157 0174.	POLYTRON
OLIDATA	0359 0227 0302 0513.	1637 0227 0295 0059 0419 0351 0540 0613.	POP
OLIVETTI	1378.	0322 0067 0328 0302 0262 0259.	PORTLAND
OMAIA	0024 0237 0513 0262 0322 0125 0230 1174 169.	0322 0067 0328 0302 0262 0259.	PRAIRIPOINT
OLYMPIA	1423.	0359 0153 0162 0057 0040 0045 0153.	PRANDONI
OMEGA	0365 0424.	0025 0067 0114 0042 0042 0023 0020 0021.	PLAYSON
ONCEAS	0415 0322 0262.	0051 0055 0052 0090 0092 0094 0095 0096.	PRECISION
ONDOLIA	0359 067 0060.	0613 0265 0052 0056 1636 1639.	PREMIE
ORBIT	0513.	0067 0359 0424 1121 0572 1325 1139 1447 0513.	PRIMA
ONIDA	0302.	0310.	PRINCE
ONIEL	0359.	005 0067 0053 0062 0059.	PRINCESS
ORIENT	041 0056 0262 0361 0077 0322.	0002.	PRINSTON
ORION	0540 0513.	0025 0067 0114 0024 0027 0045 0051.	PROCYON
OPERA	0424.	0051 0055 0052 0090 0092 0094 0095 0096.	PRISE
OR-ON	0230 024 0513.	0119 036 0164 0181 0223 0230 0242 0455.	PRINCE
ORAWA	0067.	0549 1045 1435 1478 1445 2026.	PROFESSOR
ORBBAT	0513.	0359.	PROFEX
ORBIT	0195.	0065 0127 0159 0196 0282 0300 0322 0329.	PROFILE
ORLON	0365 0407 0149 0415 0418 0447 0472.	0025.	PROFTONIC
ORTHO	0544 0556 0567 0553 109 0141 1368 1422 0540.	0513.	PROLINE
OSAKA	0111 0195 0153 0067 0282.	024 0067.	PROSONIC
OSAKA	0073 0513 0282.	0024 0067 0111 0119 0133 0153 0157.	PROTECH
OSIO	0262.	0024 0067 0111 0119 0133 0153 0157.	PROTON
OSUME	0540 0513.	0119 1618 1630 0540 0513 0498 1672 1705.	PROMOTION
OTAKE	0300 0195.	0238 0114 0011 0115 0153.	PVISION
OTF	0230 0111.	0238 0114 0067 0111 0119 0133 0153 0157.	PYE
OTHER	501 5023.	0302 0391 0536 0586 1317 1394 1390 1383.	PYGMY
OTHER LINE	0067 0225 0435 0513.	1557 1607 1617 1618 1630 0540 0513 0498 1672 1705.	QUADRALLA
			QUADRIGA
QUADRO	0573 1410 112 0374 0513 1423.	0262 0540 0242 0059 0036 1611 0024 0363 0077 0311.	SAND
QUALCRAFT	0329 282.	0561.	SANDOR
QUEENFIDELITY	007 0196 0329 0156 0025 1383 0237 1126 0328 0131.	0540 0513.	SANDRA COLOR
QUELL	0060 0067 0111 0158 0159 0161 0375 0502.	1639 013 0097.	SANSUI
ROADSTAR	013 0154 0564 0587 137 1380.	0262 0540 0513.	SANWA
	141 1450 1451 1452 1601 161 13 0540.	0262 0540 0513.	SANYO
	0042 0065 0066 0079 0374 0075 0077 0083 0094 0096.	1423 1469 0262 0513 13 043 1505 1435 0556.	SAR
ROBERTS	0097 0103 0108 0111 0108 0107 0129 0130 0131 0149.	0327.	SATRONIC
RODEX	015 0162 0164 0167 1637 0195 0196 0197 0220.	024 0363.	SATUM
ROTHOLET	0242 0282 0280 0289 0307 0351 0059 00375 0539 0380 0381 0409.	0539.	SAVE
ROSITA	0410 0427 0431 0422 0434 0516 0583 0540 0513.	0359.	SAVILLE
ROSNER	1633 1649 1651 1652 1653 1654 1657 1658 1672.	0359 0513 0052 0067 0322.	SCHEIBL OBERNZ
ROWSMICK	0174 0495.	0067.	SBR
ROYAL	0197 0149.	0359 0322 0262 0374 0513 0067 0056 0424.	SCHNEIDER
RUA	051 3 051 5.	0543 0513 0414 1120.	SCOTTLAND
RUDOLA	0516 0516 0540.	0556.	SCOTT SEARS
QUELL	0024 0042 0067 0111 0119 0133 0153 0157.	0391 0111 0059 0077 0143 0354 0322 0329 0162 0513.	SEAWAY
	0302 0391 056 056 137 1380.	0400 0513.	SEDPIN
	1383 1557 1607 1617 1618 1630 0540 0513.	1380.	SEELVER
RUDOLFI	0403 1627 275.	1380.	SEG
RADIOMARELLI	0069 0024 0349 0077 0025 0115 0230 0111.	0025 0051 0056 0090 0092 0093 0095 0111 0119.	SHAM
RADIOPHONETTE	037 4 051 3.	0359 0322 0262 0374 0513 0067 0056 0424.	SCOTSWELL
RADIOSHACK	0068 0282 0282 052.	0073.	REDDER
RADIOTONE	0513.	0067.	REDFUSION
RADIOVA	0107 0359 0111 0156 0322 0336 0513 1638.	0083 0196 0067 0065 0300 0354 018 0237.	REDO
RADIOVA	0025 0540 0227.	0111 0302 0262 0067 0065 0300 0354 018 0237.	REPOINT
RANK / BBM	0062 0432 0513 0250 0250.	0431 0539 0052 1654 0222 2356 4340 4341.	REFLEY
REALISTIC	0547.	0431 0539 0052 1654 0222 2356 4340 4341.	REGENT
RECOR	0383.	0640 0513.	RELSYS
RED STAR	0513.	0067.	RENDER
REDIFUSION	0162 0052.	0359.	REVOX
REDO	0051 0354 0354.	0026 0057 0067 0082 0083 0137 0540 0178.	REFLEX
REPOINT	0549.	0162 0053 0250 0390 0431 0559 0556 1016.	REGIST
	0513.	0239 1720 0222.	REGENE
	0383.	0111 126 0077 0025.	RELAYS
	050 151 141 047 1469 0913.	0057 0082 0075 0082 0227 0286 0312 0322.	RENDER
	1637 0540 0513.	0359 0384 0522 0453 0513 15 0542.	REVOX
	0062 0080 0108 0153 0052 0197 0242 0505.	0544 0547 1503 0111 1382 0520 0538.	REX
	1658 2068 4267 5064.	0545 057 0067 0077 0097 0131 0540 0222.	
		0262 0322 0329 0359 0563 0435 035 013 1327.	
		1423 1639 0230.	

UNDERWOOD	0455.0613.1616.0322.1700.
UNIC RADIO	0025.0687.0280.0455.1657.
UNIMOR	1657.0513.036.0153.
UNITED	1423.0557.1687.0141.093.
UNITRONIC	1338.
UNIVERSUM	0359.
VISTAR	0455.0613.1616.0322.1700.
VORTEC	0025.0687.0280.0455.1657.
VOXSON	1657.0513.036.0153.
VSM	1423.0557.1687.0141.093.
WAGNER	0181.
WALKER	1654.
WALKVISION	0282.029.032.035.036.
WALTHER	0295.022.0290.0513.032.0516.
WATSON	0320.039.0337.0381.0359.0375.0380.0390.0391.0409.0414.0418.0427.0431.0422.0434.056.055.1126.0540.0513.1639.
WEIER	1643.1651.1653.1653.1654.1657.1658.1672.0174.0435.
WEBER	0024.0237.0230.0152.0540.
WECA VISION	0223.0557.0375.0320.0513.
WEKAVOX	0329.0389.037.005.1124.0232.0238.0131.
WELLFUND	0354.0359.0114.0153.0207.0136.0025.
WELLINGTON	0067.0359.
WELTBLUCH	0359.
WESTON	0355.0111.
WESTWOOD	0424.0359.007.0513.
WHITE WESTINGHOUSE	0329.0382.0067.0322.
WILSON	0111.
WINDSOR	0262.0067.0322.
WINDSTAR	0513.
WINDY SAM	0067.0077.0083.0108.0114.0115.0131.0136.0153.
WINNIE WINNER	0227.0295.0022.0059.0374.
WINSTON	0424.0435.1149.0040.0513.1659.1658.0230.
WINTERZ	0513.
WORLD TECH	0358.0097.0497.0354.
WORLDVIEW	0455.0513.1616.0322.1700.
WOW	0151.0359.0544.0111.0415.
WRENEM	0510.0359.050.0322.
XCELLMENT	1450.
XENA	1531.1346.0359.
XONYCS	0374.0391.0435.0414.1423.0840.0230.
VIDEOSON	0359.1661.0114.0077.
VIDKRON	0359.
VIDESTA	0322.
VIDEOSTAR	0425.0687.0114.0204.0237.0435.0230.
VIDEOTON	0513.0359.050.0322.
VIDEOWORK	1412.
VISION MAGIC	0025.
VISTA	0051.0217.0229.0237.0242.0254.0302.0378.
APEX	2925.0292.0267.
AQP	2089.2288.
ARC EN CIEL	2026.029.0294.
ARISTONA	2092.
ASCOMTEC	2037.2136.2164.2162.2056.2182.
ASTHON	2019.
AUDICLA	2292.
AUDIOSONIC	2129.2199.2171.194.2220.2165.2064.2170.
BENSTEN	2039.
BIG BEN	0020.
BLOOM	2074.2088.
BLUE SKY	0928.2088.2049.2059.
BOCA	0323.2123.0984.0982.2109.2062.2006.2007.
BONAN	0823.2169.2059.2236.2216.2156.2192.
BRAIN WAVE	2248.
BRANDT ELECTRONIQUE	2029.2029.2181.0084.
CANDLE	0922.2072.101.0277.0547.
CARYNNE	2032.2164.136.182.2056.2161.2162.0540.
CAT	2206.2078.2034.2207.2227.2061.2205.2209.2271.
CCJ	2144.
CDV	2067.2144.2061.2158.
CGM MULTIMEDIA	2064.
COBRA	2029.2026.2131.0084.
COIY	2019.
COFADEL	0916.2081.
COMETECH	2032.2023.004.2027.
CONCERTO	2152.
CONTRAL EDIS.	0825.2072.101.0277.0547.
CONTINENTAL	2028.2026.2131.0084.
CTC CLATRONIC	2129.
CXC	0916.2081.
CYBER-COM	2087.2174.
CYBER-HOME	2034.2013.2089.2070.2173.2019.2008.2147.
DALTON	2291.2072.2031.2281.
DANTIX	2065.
DAWOO	0916.2059.
DELL	2123.
DELL	0916.2059.
DIGITAL M	2093.
DIREX	2064.2175.
DITON	0910.
DOLBY	2248.2038.0922.
DOLBY	2019.
DOMINION	2060.0923.
DRACON	2060.
DUAL-TEC	2060.0923.
DYNATRON	2037.2171.2136.2056.2161.2162.2162.0540.
E-MOTION	2064.
ELBE	2195.
ELTA	2195.2298.2156.2287.2228.2290.
EMERSON	2019.
ENERZ	2292.
ERUENDER	2072.
EUROLINE	2151.2156.2289.2287.2288.2290.
FENNER	2090.
FINLUX	2019.
FISHER	0923.
FRACCARO	2048.
FUNAI	2151.2156.2289.2287.2288.2290.
GOLD STAR	2048.2025.
GOODMANS	2251.2123.
GOWELL	2056.2158.2292.
GRANDIN	2292.
GRUNDIG	0910.
GIVG	2064.2175.
H & B	2064.2175.2161.2162.2054.2055.
HAIER	2123.
HANSA	0912.
HANSGE	2064.2175.2161.2162.2054.2055.
HAWE	2123.
HAYWARD	2064.2175.2161.2162.2054.2055.
HICO	2064.2175.2161.2162.2054.2055.
HITACHI	2113.2140.2066.2112.0910.
HITEKER	2067.2228.
HIMAWA	2034.2013.2089.2070.2173.2019.2088.2147.
HORIZONTAL	2291.2072.2031.2261.
HYUDAI	2111.2019.2199.2059.2144.2035.0914.2083.
INNO HIT	2292.
IRBADIO	0923.0924.2244.0907.2109.0925.0959.2119.2201.
JEC	2012.
JOEL	2039.
JOJO	1548.
JVC	2022.
KACOSHIO	2097.2052.2066.1382.2180.2130.2102.2027.2056.
KENNEX	0925.
KEYWOOD	2025.2019.2115.2116.
KEY	0910.2159.
KEMAT	0922.2074.2078.2038.
KISS	2022.2052.
KRIESLER	0916.
KURO	2037.2164.2136.2161.2162.2162.2056.
LENCO	2034.2019.
LENOIR	2047.2039.2046.0924.2061.
LYCSTRON	0925.2072.2101.0277.0947.
MAGNOX	2037.2164.2136.2161.2162.2162.2161.
MAGNETIC	2067.2059.0916.2034.
MANHATTAN	2065.2171.2220.2170.0924.2194.0910.2084.2038.2033.
MARANTZ	2089.
MARVEL LOUIS	2037.
MARVEL	2060.2064.0914.

MATSUJ	2067.0922.	PHONOLA	2037.2164.2136.0540.2182.2056.2162.2161.
MC MICHAEL	2063.2136.0540.2162.2037.2056.2162.2161.	PIONOTREND	2134.0816.
MECOT	2063.2100.059.2019.	PRAONDI	2139.2140.2141.0464.2068.
MEDION	2060.2019.2170.0924.2007.2049.2088.	PRINCE	2087.
METZ	2140.	PROCYON	2037.2164.2136.0540.2182.2056.2162.2161.
MICROTEK	0923.	PROLINE	0924.
MINERVA	2261.2089.	PYKE	2087.
MISC	0923.	QONIX	2237.
MOMITSU	2088.2059.2063.	QUEENFIDELTY	2034.2173.2013.2008.2019.2089.2147.2291.
MULTITECH	2039.	QUELLE	2261.2070.2072.2031.
MUSTEK	0922.2078.	RADIOLA	0923.
MXONDA	2090.2244.	RAITE	2037.2164.2136.0540.2182.2056.2162.2161.
MYPLAYER	2228.	RED STAR	2072.
NAD	0923.2125.	REFOR	2081.
NAKAMICHI	2124.	RICHMOND	2034.
NEC	0925.	RIMAX	2059.
NEVRA	2147.	ROADSTAR	2019.
NEWTRON	2053.2019.	ROTEL	2199.2047.2071.2118.2046.
NEXILIS	2123.	RUEFACH	2022.
NIKENNY	2251.2123.	SABA	2034.
NOGAMATIC	2026.2029.2131.0924.	SABOD	2026.
NOKA	2034.	SAMBERS	2066.
NORDMENDE	2103.2232.2098.2080.	SAMSUNG	2007.2052.2066.1382.2130.2102.180.2056.
NORTEK	2059.2252.	SANSUI	2103.2090.2068.091.2046.2084.0910.
NUTEC	0923.	SANWA	2025.2048.
NUCLEAR	2087.	SANTO	2103.2072.2041.2030.
NYKO	2098.	SAVILLE	2103.2072.2041.2030.
NYKS	2098.	SEB	2037.2164.2136.0540.2182.2056.2162.2161.
OILDATA	2037.2164.2136.0540.2182.2056.2161.2162.	SCANNAGIC	0922.
ORION	2067.	SCHAUB LORENZ	2063.0913.
ORTIRON	2103.2072.2041.2280.	SCHNEIDER	0540.0923.0924.2037.2055.2056.2069.2080.
OTHER	0924.	SCHWAGER	2068.2156.2161.2162.2164.2162.2232.
PACIFIC	5022.5039.	SCOTT	2041.-
PACKARD BELL	0907.2060.	SEARS	2049.2059.2118.2249.2212.2213.
PANASONIC	2060.	SEG	2025.2048.
PANAVOX	2021.2203.150.0402.2119.0427.	SEI	2072.2087.2091.
PATHÉMARCONI	2152.2188.	SEITECH	2103.0916.2117.2074.
PHILUX	2026.0209.2131.0924.	TOKAI	2090.
PHILIPS	2037.0914.	TOKIWA	2170.
PHILO	2037.2164.2136.0540.2182.2056.2162.2161.	TORRE	

TOSHIBA	2012.	TOTOI	2089.
TPHGRESS	2087.	TRANS CONT	2061.2087.
TREV	0924.2039.2060.0923.	TV project	2041.-
ULTRALINE	5025.	UNITED	2034.2091.2081.2069.2237.2071.0923.0923.2149.
UNTRALINE	2067.	UNTHONIC	
WALTER	2024.2091.2081.2069.2237.2071.0923.0923.2149.	UNIVERSUM	0923.
WESDER	2100.	URANIA	2066.
WHARFEDALE	2015.	VIDEO - TECH	2175.
WILSON	2059.	VESTEL	2072.
WMM NETSTATION	2030.	VIDEOTON	0922.
WOXTER	2226.	VIA TA	2078.
X-ELTRONICA	2061.	WATEC	0924.2059.0922.
XPLAYER	2059.	WALTHER	2098.
YAKUMO	2098.	WEISER	2034.-
YAMAHA	2094.2059.2169.	WHARFEDALE	2015.
YAMAHA	2031.2027.	WILSON	2059.
YUKAI	2072.	WMM NETSTATION	2030.
	0922.	WOXTER	2226.
		X-ELTRONICA	2061.
		XPLAYER	2059.
		YAKUMO	2098.
		YAMAHA	2094.2059.2169.
		YAMAHA	2031.2027.
		YUKAI	2072.

o'n line
www.t-nb.com

T'nB SA France - PA de la Gandonne - 13300 Salon de Provence - France
T'nB Service: 0892 68 52 33 (0.337€ TTC/mn)